

4-Port USB Charger

Cat. No. USB4P

Input: 120VAC 60Hz

Total Output: 4.2A – 5VDC



WARNINGS AND CAUTIONS:

- **TO AVOID FIRE, SHOCK, OR DEATH; TURN OFF POWER AT CIRCUIT BREAKER OR FUSE AND TEST THAT THE POWER IS OFF BEFORE WIRING!**
- To be installed and/or used in accordance with appropriate electrical codes and regulations.
- If you are not sure about any part of these instructions, consult an electrician.

WARNINGS AND CAUTIONS:

- Use this device with **copper or copper clad wire only**.
- To be used with Class 2 connectors with interconnecting cables.
- The Class 2 USB ports are not intended for use with appliances and supporting products.
- Intended for indoor use only!

DI-000-USB4P-22C

INSTALLATION INSTRUCTIONS

ENGLISH

FEATURES

- Four Vertical USB Ports
4.2A – 5VDC
Input: 120VAC 60Hz
- Charge four devices at once
- Controlled by a Microprocessor

INSTALLATION

1. **WARNING: TO AVOID FIRE, SHOCK, OR DEATH; TURN OFF POWER AT CIRCUIT BREAKER OR FUSE AND TEST THAT THE POWER IS OFF BEFORE WIRING!**
2. This device is to be installed in a wall box measuring at least 3" x 2" x 2-1/2" (standard single gang electrical wall box).
3. Remove insulation from each circuit conductor per strip gage on device [approx. 3/4" (1.9 cm)].
4. **NOTE:** The USB4P is provided with three #18AWG stranded bare copper leads. Connect wires per WIRING DIAGRAM as follows: BLACK (hot) wire to Black lead, WHITE (neutral) wire to White lead, GREEN or BARE (ground) wire to Green lead. Twist strands of each lead tightly together and, with circuit conductors, push firmly into appropriate wire connector. Screw connectors on clockwise making sure no bare conductors show below the wire connectors. Secure each connector with electrical tape.
5. Mount device in wall box with screws provided and mount wallplate.
6. Restore power at circuit breaker or fuse. **Installation is complete.**

FCC COMPLIANCE STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

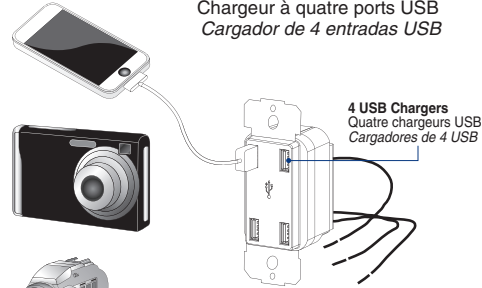
1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation of the device.

iPad, Galaxy Tab, BlackBerry, iPhone, Nook, Kindle, iPod, Bluetooth are trademarks of their respective owners.

LIMITED 2 YEAR WARRANTY AND EXCLUSIONS

Leviton warrants to the original consumer purchaser and not for the benefit of anyone else that this product at the time of its sale by Leviton is free of defects in materials and workmanship under normal and proper use for two years from the purchase date. Leviton's only obligation is to correct such defects by repair or replacement, at its option. For details visit www.leviton.com or call 1-800-824-3005. This warranty excludes and there is disclaimed liability for labor for removal of this product or reinstallation. This warranty is void if this product is installed improperly or in an improper environment, overloaded, misused, opened, abused, or altered in any manner, or is not used under normal operating conditions or not in accordance with any labels or instructions. **There are no other or implied warranties of any kind, including merchantability and fitness for a particular purpose**, but if any implied warranty is required by the applicable jurisdiction, the duration of any such implied warranty, including merchantability and fitness for a particular purpose, is limited to two years. **Leviton is not liable for incidental, indirect, special, or consequential damages, including without limitation, damage to, or loss of use of, any equipment, lost sales or profits or delay or failure to perform this warranty obligation.** The remedies provided herein are the exclusive remedies under this warranty, whether based on contract, tort or otherwise.

4-Port USB Charger Chargeur à quatre ports USB Cargador de 4 entradas USB



Charges most USB powered devices
Pour la plupart des appareils USB
Carga la mayoría de productos
alimentados por USB

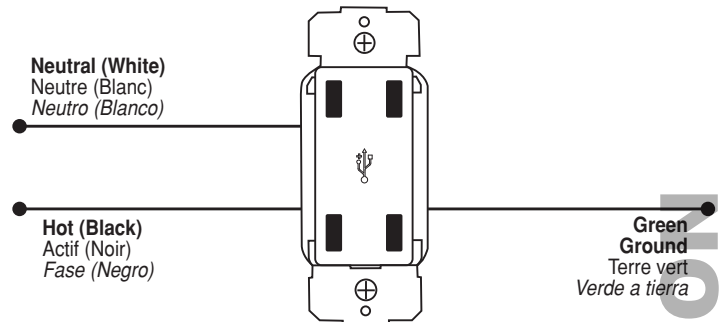
Use with Decora® wallplate
Utiliser avec plaque murale Decora®
Use con la placa de pared Decora®

Compatible with USB powered devices such as: Tablets, iPad®, Galaxy Tab™, E-Readers, Nook®, Kindle®, Smartphones, iPhone®, BlackBerry®, MP3 Players, iPod®, Digital Cameras, Bluetooth® Headsets and more.

Compatibilité avec des appareils pouvant être réalimentés par un cordon USB (tablettes comme la iPad® et la Galaxy Tab™; tablettes de lecture comme la Nook® et la Kindle®, téléphones intelligents comme le iPhone® et le BlackBerry®, lecteurs MP3 comme le iPod®, caméras numériques, casques Bluetooth® et plus encore).

Compatible con productos alimentados por USB, tales como: Tabletts, iPad®, Galaxy Tab™, Lectores Electrónicos, Nook®, Kindle®, Teléfonos Inteligentes, iPhone®, BlackBerry®, Reproductores de MP3, iPod®, Cámaras Digitales, Auriculares Bluetooth® y más.

Wiring Diagram Schéma de câblage Diagrama de Alambrado



Strip Gage
Gabarit de dénudage
Medida de pelado

3/4"
(1.9 cm)

REVISION

Chargeur à quatre ports USB

N° de cat. USB4P
Entrée : 120 V c.a., 60 Hz
Sortie totale : 4,2 A, 5 V c.c.

AVERTISSEMENTS ET MISES EN GARDE :

- **POUR ÉVITER LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU D'ÉLECTROCUTION, COUPER LE COURANT AU FUSIBLE OU AU DISJONCTEUR ET S'ASSURER QUE LE CIRCUIT EST BIEN COUPÉ AVANT DE PROCÉDER À L'INSTALLATION.**
- Installer ou utiliser conformément aux codes de l'électricité en vigueur.
- À défaut de bien comprendre les présentes directives, en tout ou en partie, on doit faire appel à un électricien.
- N'utiliser ce dispositif qu'avec du fil de cuivre ou plaqué cuivre.
- Chargeurs pouvant accepter les cordons d'interconnexion dotés de connecteurs de classe 2.
- Ne pas se servir des ports USB pour alimenter des appareils ou des produits connexes.
- Dispositif conçu pour l'intérieur seulement.

DIRECTIVES

FRANÇAIS

CARACTÉRISTIQUES

- Quatre ports USB verticaux.
Sortie de 4,2 A, 5 V c.c.
Entrée de 120 V c.a., 60 Hz.
- Recharge de quatre appareils à la fois.
- Puce intelligente et microprocesseur.

INSTALLATION

1. **AVERTISSEMENT : POUR ÉVITER LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU D'ÉLECTROCUTION, COUPER LE COURANT AU FUSIBLE OU AU DISJONCTEUR ET S'ASSURER QUE LE CIRCUIT EST BIEN COUPÉ AVANT DE PROCÉDER À L'INSTALLATION.**
2. Ce dispositif doit être installé dans une boîte murale ordinaire pour un dispositif (mesurant au moins 3 sur 2 sur 2 1/2 po [7,6 sur 5 sur 6,4 cm])
3. Dénuder l'extrémité de chaque conducteur de circuit conformément au gabarit apparaissant sur le dispositif (soit sur environ 3/4 po [2 cm]).
4. **REMARQUE** : Le modèle USB4P est doté de trois fils de sortie en cuivre nu toronné de calibre 18 AWG. Raccorder les fils conformément au SCHÉMA DE CÂBLAGE, en procédant comme suit : le conducteur NOIR (actif) au fil de sortie noir, le conducteur BLANC (neutre) au fil de sortie blanc, et le conducteur VERT ou DÉNUDÉ (terre) au fil de sortie vert. Entortiller fermement les brins de chaque raccord conducteur/fil et les insérer dans des capuchons de connexion de grosseur appropriée. Visser ces derniers (vers la droite) en s'assurant qu'aucun brin n'en dépasse. Recouvrir chaque capuchon de ruban isolant.
5. Installer le dispositif dans la boîte au moyen des vis fournies et fixer la plaque murale.
6. Rétablir le courant au fusible ou au disjoncteur. **L'installation est terminée.**

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ FCC

Ce dispositif est conforme aux exigences de la partie 15 des règlements de la FCC ainsi qu'aux normes en matière de brouillage (NMB) préjudiciable en vertu de la réglementation du ministère canadien des Communications. Il peut être utilisé à condition :

1. qu'il ne cause aucun brouillage préjudiciable;
2. qu'il ne soit pas affecté par les interférences d'autres dispositifs susceptibles notamment d'en perturber le fonctionnement.

iPad, Galaxy Tab, Nook, Kindle, iPhone, Blackberry, iPod et Bluetooth sont des marques de commerce de leurs propriétaires respectifs.

GARANTIE LIMITÉE DE 2 ANS ET EXCLUSIONS

Leviton garantit au premier acheteur, et uniquement au crédit du dit acheteur, que ce produit ne présente ni défauts de fabrication ni défauts de matériaux au moment de sa vente par Leviton, et n'en présentera pas tant qu'il est utilisé de façon normale et adéquate, pendant une période de 2 ans suivant la date d'achat. La seule obligation de Leviton sera de corriger les défauts en réparant ou en remplaçant le produit défectueux si ce dernier est retourné port payé, accompagné d'une preuve de la date d'achat, avant la fin de la dite période de 2 ans, à la Manufacture Leviton du Canada S.R.L., au soin du service de l'Assurance Qualité, 165 boul. Hymus, Pointe-Claire, (Québec), Canada H9R 1E9. Par cette garantie, Leviton exclut et décline toute responsabilité envers les frais de main d'œuvre encourus pour retirer et réinstaller le produit. Cette garantie sera nulle et non avenue si le produit est installé incorrectement ou dans un environnement inadéquat, s'il a été surchargé, incorrectement utilisé, ouvert, employé de façon abusive ou modifié de quelle manière que ce soit, ou s'il n'a été utilisé ni dans des conditions normales ni conformément aux directives ou étiquettes qui l'accompagnent. **Aucune autre garantie, explicite ou implicite, y compris celle de qualité marchande et de conformité au besoin, n'est donnée, mais si une garantie implicite est requise en vertu de lois applicables, la dite garantie implicite, y compris la garantie de qualité marchande et de conformité au besoin, est limitée à une durée de 2 ans. Leviton décline toute responsabilité envers les dommages indirects, particuliers ou consécutifs, incluant, sans restriction, la perte d'usage d'équipement, la perte de ventes ou les manques à gagner, et tout dommage-intérêt découlant du délai ou du défaut de l'exécution des obligations de cette garantie. Seuls les recours stipulés dans les présentes, qu'ils soient d'ordre contractuel, délictuel ou autre, sont offerts en vertu de cette garantie. découlant du délai ou du défaut de l'exécution des obligations de cette garantie. Seuls les recours stipulés dans les présentes, qu'ils soient d'ordre contractuel, délictuel ou autre, sont offerts en vertu de cette garantie.**

Ligne d'Assistance Technique : 1-800-405-5320 (Canada seulement) www.leviton.com

Cargador de 4 entradas USB

Cat.. No. USB4P
Entrada: 120 VCA 60Hz
Salida Total: 4.2 - 5 VDC

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES:

- **PARA EVITAR FUEGO, DESCARGA ELECTRICA, O MUERTE, INTERRUMPA LA ENERGIA MEDIANTE EL INTERRUPTOR DE CIRCUITO O FUSIBLE. ¡ASEGURESE QUE EL CIRCUITO NO ESTE ENERGIZADO ANTES DE INICIAR LA INSTALACION!**
- Para instalarse y/o usarse de acuerdo con los códigos eléctricos y normas apropiadas.
- Si usted no está seguro acerca de alguna parte de estas instrucciones, consulte a un electricista.
- Use este producto sólo con cable de cobre o revestido de cobre.
- Para usar con conectores Clase 2 con cables de interconexión
- Las entradas USB clase 2 no están hechas para usar con artefactos electrodomésticos y de soporte.
- ¡Diseñado sólo para usar en interiores!

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

ESPAÑOL

CARACTERÍSTICAS

- 4 entradas USB verticales
4.2A - 5VDC
Entrada: 120 VCA 60Hz
- Carga cuatro productos a la vez
- Controlado por un microprocesador

INSTALACION

1. **ADVERTENCIAS: PARA EVITAR FUEGO, DESCARGA ELECTRICA, O MUERTE, INTERRUMPA LA ENERGIA MEDIANTE EL INTERRUPTOR DE CIRCUITO O FUSIBLE. ¡ASEGURESE QUE EL CIRCUITO NO ESTE ENERGIZADO ANTES DE INICIAR LA INSTALACION!**
2. Este producto se debe instalar en una caja de pared mínimo de 7.6 x 5 x 6.4 cm (3 "x 2" x 2-1/2") (caja eléctrica de pared de 1 unidad).
3. Pele el aislante de la punta de cada conductor de acuerdo a la medida de pelado en el producto aprox. 1.9 cm (3/4").
4. **NOTA:** El USB4P viene con tres conductores entrenzados de cobre pelado # 18AWG. Conecte los conductores de acuerdo al DIAGRAMA DE CABLEADO como sigue: alambre NEGRO (fase) al conductor Negro, BLANCO (neutro) al conductor Blanco, el VERDE o PELADO, (tierra) al conductor Verde. Tuerza los hilos de cada conexión juntos bien apretados y con los conductores del circuito, empujuelos firmemente en el conector de alambres. Enrosque cada conector hacia la derecha, asegurando que no se vea ningún conductor desnudo debajo del conector. Asegure cada conector con cinta aislante.
5. Monte el producto y la placa en la caja de pared con los tornillos proporcionado.
6. Restablezca la energía en el interruptor de circuito o fusible. **La instalación está terminada.**

DECLARACION DE CONFORMIDAD CON FCC

Este producto cumple con la parte 15 de las Reglas FCC. La operación está sujeta a dos condiciones:

1. Este producto no debe causar interferencia dañina.
2. Este producto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que puede causar una operación no deseada.

iPad, Galaxy Tab, Blackberry, iPhone, Nook, Kindle, iPod, Bluetooth son marcas registradas de sus respectivos dueños.

GARANTIA LIMITADA POR DOS AÑOS Y EXCLUSIONES

Leviton garantiza al consumidor original de sus productos y no para beneficio de nadie más que este producto en el momento de su venta por Leviton está libre de defectos en materiales o fabricación por un periodo de dos años desde la fecha de la compra original. La única obligación de Leviton es corregir tales defectos ya sea con reparación o reemplazo, como opción. **Para detalles visite www.leviton.com o llame al 1-800-824-3005.** Esta garantía excluye y renuncia toda responsabilidad de mano de obra por remover o reinstalar este producto. Esta garantía es inválida si este producto es instalado inapropiadamente o en un ambiente inadecuado, sobrecargado, mal usado, abierto, abusado o alterado en cualquier manera o no es usado bajo condiciones de operación normal, o no conforme con las etiquetas o instrucciones. **No hay otras garantías implícitas de cualquier otro tipo, incluyendo mercadotecnia y propiedad para un propósito en particular** pero si alguna garantía implícita se requiere por la jurisdicción pertinente, la duración de cualquiera garantía implícita, incluyendo mercadotecnia y propiedad para un propósito en particular, es limitada a dos años. **Leviton no es responsable por daños incidentales, indirectos, especiales o consecuentes, incluyendo sin limitación, daños a, o pérdida de uso de, cualquier equipo, pérdida de ventas o ganancias o retraso o falla para llevar a cabo la obligación de esta garantía.** Los remedios provistos aquí son remedios exclusivos para esta garantía, ya sea basado en contrato, agravio o de otra manera.

SÓLO PARA MÉXICO

POLÍTICA DE GARANTÍA DE 2 AÑOS: Leviton S de RL de CV, Lago Tana No. 43, Col. Huichapan, Del. M. Hidalgo, Ciudad de México, CP 11290 México. Tel +52 (55) 5082-1040. Garantiza este producto por el término de dos años en todas sus partes y mano de obra contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento a partir de la fecha de entrega o instalación del producto bajo las siguientes **CONDICIONES:**

1. Para hacer efectiva esta garantía, no podrán exigirse mayores requisitos que la presentación de esta póliza junto con el producto en el lugar donde fue adquirido en cualquiera de los centros de servicio que se indican a continuación.
2. La empresa se compromete a reemplazar o cambiar el producto defectuoso sin ningún cargo para el consumidor, los gastos de transportation que se deriven de su cumplimiento serán cubiertos por: Leviton S de RL de CV.
3. El tiempo de reemplazo en ningún caso será mayor a 30 días contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios en donde pueda hacerse efectiva la garantía.
4. Cuando se requiera hacer efectiva la garantía mediante el reemplazo del producto, esto se podrá llevar a cabo en: Leviton S de RL de CV.
5. Esta garantía no es válida en los siguientes casos: A) Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas a las normales. B) Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso en idioma español proporcionado. C) Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Leviton S de RL de CV.
6. El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió el producto.
7. En caso de que la presente garantía se extravíara el consumidor puede recurrir a su proveedor para que se le expida otra póliza de garantía previa presentación de la nota de compra o factura respectiva.

DATOS DEL USUARIO	
NOMBRE:	DIRECCIÓN:
COL:	C.P.
CIUDAD:	
ESTADO:	
TELÉFONO:	
DATOS DE LA TIENDA O VENDEDOR	
RAZÓN SOCIAL:	PRODUCTO:
MARCA:	MODELO:
NO. DE SERIE:	
NO. DEL DISTRIBUIDOR:	
COL:	C.P.
CIUDAD:	
ESTADO:	
TELÉFONO:	
FECHA DE VENTA:	
FECHA DE ENTREGA O INSTALACIÓN:	

Para Asistencia Técnica llame al: 1-800-824-3005 (Sólo en EE.UU.) www.leviton.com